



## 安全理事会

第五十七年

临时逐字记录

## 第 四六二七 次会议

2002 年 10 月 18 日星期五下午 5 时 15 分举行  
纽约

## 主席：

贝林加-埃布图先生 . . . . . (喀麦隆)

## 成员：

|                         |         |
|-------------------------|---------|
| 保加利亚 . . . . .          | 卡察尔斯基先生 |
| 中国 . . . . .            | 姜江先生    |
| 哥伦比亚 . . . . .          | 奥卡西翁斯先生 |
| 法国 . . . . .            | 杜特里奥先生  |
| 几内亚 . . . . .           | 特拉奥雷先生  |
| 爱尔兰 . . . . .           | 瑞安先生    |
| 毛里求斯 . . . . .          | 京格里先生   |
| 墨西哥 . . . . .           | 瓦莱罗先生   |
| 挪威 . . . . .            | 科尔比先生   |
| 俄罗斯联邦 . . . . .         | 科努津先生   |
| 新加坡 . . . . .           | 李女士     |
| 阿拉伯叙利亚共和国 . . . . .     | 韦赫贝先生   |
| 大不列颠及北爱尔兰联合王国 . . . . . | 麦格克先生   |
| 美利坚合众国 . . . . .        | 罗森布拉特先生 |

## 议程项目

中非共和国局势

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长 (C-178)。

下午 5 时 15 分开会

## 通过议程

议程通过。

## 中非共和国局势

**主席（以法语发言）：**我谨通知安理会，我收到了中非共和国代表的来信，他在信中要求邀请他参加关于安理会议程上项目的讨论。我提议，按照惯例并征得安理会同意，根据《宪章》有关条款和安理会暂行议事规则第 37 条，邀请该代表参加讨论，但无表决权。

没有人反对，就这样决定。

**应主席邀请，普克雷-科诺先生（中非共和国）在安理会议席就座。**

**主席（以法语发言）：**安全理事会现在开始审议其议程上的项目。

安理会是根据其先前协商中达成的谅解开会的。

安全理事会成员协商后，我被授权代表安理会发表如下声明：

“安全理事会欢迎 2002 年 10 月 2 日中部非洲经济和货币共同体在利伯维尔举行首脑会议，以审议中非共和国和乍得共和国之间的局势。安理会赞扬加蓬共和国总统哈吉·奥马尔·邦戈在组织这次会议中所发挥的领导作用。安理会欢迎中非共和国总统和乍得总统作出努力，在各级重新展开合作。安理会强烈支持乍得共和国总统打算在很近的将来访问班吉。安理会鼓励采取进一步的建立信任措施，以推动两国关系的正常化。

“安全理事会还欢迎这次会议的最后公报（S/2002/1113）。安理会特别表示完全支持下列决定：从加蓬、喀麦隆、中非共和国、赤道几内亚和马里部署国际观察部队（观察部队）到中非共和国，部队人数 300 到 350 名，执行三项主要任务：确保中非共和国国家元首的安全；观察和确保乍得和中非共和国之间边界的安全；和参与中非共和国武装部队的改组。

“安全理事会再次表示大力支持秘书长驻中非共和国代表拉明·西塞将军。他的努力在这项行动中是必不可少的。安理会鼓励他继续向参与这项行动的各国政府提供咨询意见。

“安全理事会呼吁参加观察部队的成员国与秘书长的代表和联合国驻中非共和国建设和平支助办事处（中非支助处）密切协商，协同工作。安理会请秘书长通过其代表与观察部队建立适当的联络。

“安全理事会鼓励所有会员国向参加观察部队的成员国提供财政、后勤和物资支助。

“安全理事会请观察部队的领导人至少每三个月提出定期报告。”

本声明将作为文号为 S/PRST/2002/28 的安全理事会文件印发。

安全理事会就此结束目前阶段对其议程上项目的审议。

下午 5 时 25 分散会